

PRO 600
Professional PowerCenter™

Owner's Manual

TABLE OF CONTENTS

Page

IMPORTANT SAFETY INFORMATION

Please read and observe the following safety points at all times.

⚠ WARNING – PowerCenters

Do not plug this PowerCenter™ into a power outlet that differs from the source indicated for safe use on the PowerCenter. If you don't know the type of electrical power that is supplied to your home, consult your local power company or a qualified electrician.

⚠ WARNING – Grounding and Polarization

A. Do not force your PowerCenter plug into an outlet that is not designed to accept a three-wire grounded-type AC plug (a three-prong plug). This plug is designed to be inserted into a grounded-type outlet only. If this plug doesn't fit directly inside your outlet, do not attempt to force it into the outlet. Never attempt to dismantle the plug in any way (or to alter the power cord). Do not attempt to defeat the grounding feature by using a 3-to-2 prong adapter. If you have questions about grounding, consult your local power company or a qualified electrician.

B. If you use rooftop devices such as satellite dishes, antennas, or any other component with wire that connects to your PowerCenter,™ be sure the wire(s) is properly grounded. Use grounding techniques specified in Section 810 of the National Electrical Code (NEC), ANSI/NFPA 70 (in Canada, Part 1 of the Canadian Electrical Code). This protects against voltage surges and static charges.

C. Do not place any antenna near overhead power lines or any other power circuit. Do not touch any power line or power circuit. Doing so may cause severe physical injury or possibly death.

⚠ WARNING – Liquid: Avoiding Electrical Shocks

A. Do not operate your Monster PowerCenter if liquid of any kind is spilled onto or inside the unit.

B. Do not operate your Monster PowerCenter near rain or water that's spilled or contained (e.g., bathtub, kitchen or sink).

⚠ WARNING – Power Cord Safety

A. When routing your PowerCenter's AC power cord, do not place it near heavy foot traffic areas (e.g., hallways, doorways, and floors). Do not create a trip hazard with the power cord.

B. If your power cord's protective jacket begins to rip or fray, exposing the internal wiring, shielding, etc., disconnect it from the power source and discontinue use of the Monster PowerCenter immediately. See the Warranty Information section of this owner's manual for important details.

⚠ WARNING – Storm Precautions

In the event of a lightning storm, it's always a good idea to disconnect your Monster PowerCenter; there is no need to disconnect your separate components. Make sure that ALL of your components and PC products are protected with Monster Power.

⚠ WARNING – No User Serviceable Parts Inside

If, for any reason, your PowerCenter is not operating properly, do not remove any part of the unit (cover, etc.) for repair. Unplug the unit and consult the Warranty Information section of this owner's manual for important details.

⚠ CAUTION – Exposure To Heat

Do not expose your PowerCenter to direct sunlight or place it near wall heaters, space heaters, or any enclosed space prone to temperature increase.

⚠ CAUTION – Proper Cleaning

In general, the only cleaning necessary for your Monster PowerCenter is a light dusting. Unplug your component from the wall before cleaning it. Do not use any type of liquid or aerosol cleaners.



PROPER GROUNDING AND INSTALLATION

⚠ WARNING – Proper Grounding

Monster PowerCenters require a properly grounded outlet for safety and to protect connected equipment. If you're not sure if your home's electrical wiring is properly grounded, have it checked by a qualified electrician.

Important Note – Proper Power and Protection

To completely protect your equipment against electrical surges, every AC power cable, coaxial cable, phone line and Ethernet line in the system must be connected to an appropriate PowerCenter.

A NOTE FROM THE HEAD MONSTER

Dear Enthusiast,


Noel Lee

THANK YOU for purchasing the Monster PRO 600 PowerCenter. The PRO 600 proudly reflects Monster's unwavering commitment to creating the ultimate performance-enhancing solutions for professional audio applications, giving you superior component operation, the highest audio quality, and the best protection for your precious equipment and instruments.

Ideal for high quality performance environments and studios, the PRO 600's high current filter circuitry reduces the noise that goes right through typical surge protectors. The filter, optimized for analog audio equipment, provides excellent AC power line noise rejection of analog gear from components for improved component generated noise rejection, leaving you with more natural tone, increased dynamic range and none of the "dirty" AC-induced gremlins that would otherwise interfere with the way you and your gear perform. The PRO 600 features nine analog audio outlets, including one convenient front-panel outlet.

The PRO 600 is equipped with Monster's fast acting, high-capacity 1080 Joule, Multiple SurgeGuard® and Dual-Mode Plus™ Protection Circuitry, which instantly detects any voltage surge or spike, immediately suppresses it before it can reach your gear, and will emit an audible alarm to let you know if surge suppression occurred.

For additional safety, the PRO 600 features ceramic-encased encased MOVs for superior fire protection. Unlike plastic-coated MOVs used in most surge protectors, the ceramic enclosure reduces the risk of fire in your home.

With its reinforced ABS and cast metal exterior PRO 600 is rugged, road-ready and built to deliver clean, safe power no matter where your music takes you.

The three-prong plug, which features 24-karat gold contacts for maximum, instantaneous power transfer, can be snapped onto the power cord when you're ready to pick up and go.

The Pro 600 delivers complete protection and total convenience for all professional audio applications. Just like you expect in a Monster Power product . . . because you get more of everything from Monster.

Noel Lee
The Head Monster

ADVANCED MONSTER DUAL MODE PLUS™ FOR ENHANCED SURGE PROTECTION AND SAFETY

For added protection against more powerful surges and spikes, advanced Monster Dual Mode Plus™ circuitry automatically disconnects your AV equipment from the live power line to isolate your equipment from dangerous AC power conditions. Dual Mode Plus also sounds an alarm to alert you that your PowerCenter has protected your electronics.



FIREPROOF MOV TECHNOLOGY PROTECTS YOUR EQUIPMENT AND YOUR HOME

Power surges can harm not only your valuable home theater equipment but can also start a fire in your home – even if you're using a surge protector. Ordinary surge protectors use plastic-coated MOVs – metal oxide varistors – to absorb excess voltage. But powerful surges can overheat and melt the plastic coating, potentially causing a fire.

This Monster PowerCenter features ceramic-encased MOVs for superior fire protection. The ceramic enclosure is made of the same fireproof material used on the space shuttle to give you peace of mind that your home theater and, more importantly, your home is safe.



THE MINDS BEHIND THE MONSTER POWERCENTER DESIGN



Richard Marsh – There are few experts able to solve the complex problems associated with AC power and complex home theater systems. Richard Marsh is one of these illustrious few. He has designed best selling power conditioning components costing more than $3,000 and now brings his expertise to Monster Power. Richard developed Monster patented Clean Power™ circuitry which is incorporated into many Monster PowerCenters. He is also responsible for several other groundbreaking designs. Richard's background and research into amplifier and capacitor design led to his development of the Servo-DC feedback concept in power amplifiers — a concept that is used by virtually every amplifier manufacturer today. His status as both the inventor of the MultiCap internal bypass capacitor and as the driving force behind the high-end audio balanced circuit design concept has influenced the audiophile community for years. Richard is responsible for some of the high-end audio world's most respected product designs, essays and articles, and has contributed to The Absolute Sound and Audio magazines. He is included in Who's Who in the West.



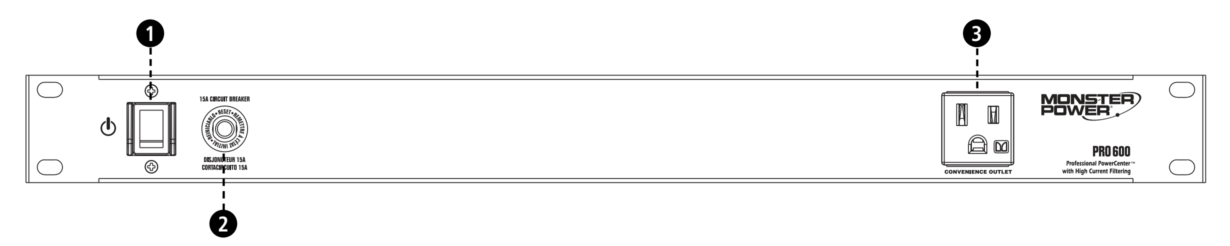
Demian Martin – Demian Martin has been solving complex AC power problems for several years. As a technical consultant for successful paper and steel mills, Demian helped create several innovative AC power solutions. He developed techniques to dramatically improve the efficiency of these factories' high power motor control systems—up to 50,000 watts—helping them avoid the costly premiums many factories must pay for AC power inefficiency. Demian was also the co-founder of Spectral Audio and was the chief designer of their many pioneering designs for amplifiers, D/A converters, and other high-end audio designs. He now brings his expertise to the Monster Power elite research and development team.



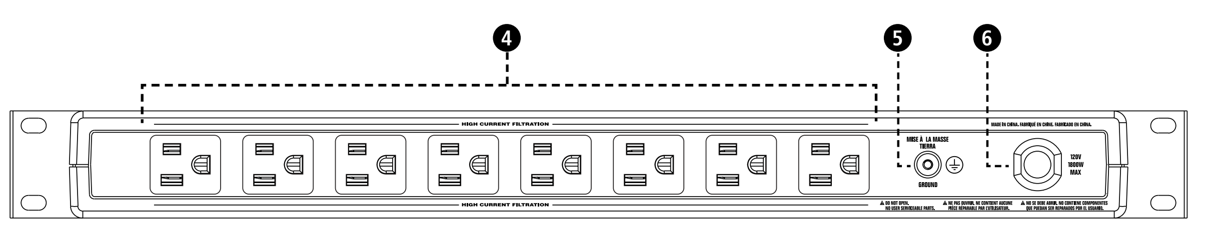
Noel Lee – Noel Lee, The Head Monster, is best known for popularizing the concept of high performance audio cable 25 years ago with his creation of Monster Cable. Originally a laser-fusion design engineer at Lawrence Livermore National Laboratory and later a touring musician, Noel has invented or co-invented over 250 U.S. and international patents and drives the explosive growth of The Monster Group companies in more than 80 countries worldwide. Monster Power is Noel's realization of a long-nurtured vision of making affordable power solutions that deliver the best possible sound and picture.

MONSTER PRO 600 POWERCENTER FEATURES

PRO 600 FRONT VIEW



PRO 600 BACK VIEW





PRO 600 POWERCENTER FEATURES

1. **"On/Off" Switch:** Turns ON/OFF the outlets.
2. **"Breaker 15A-Press to Reset":** When the thermal circuit breaker tripped due to overload, to protect your equipment, find the reason for overload, correct it and press the breaker in to reset.
3. **Convenience Outlet:** This outlet is located on the front of the PowerCenter for easy access. This outlet has a specially designed filter circuit for high current audio components.
4. **High Current Filter:** These outlets have a specifically designed filter circuit that reduces interference to your analog components.
5. **Ground Terminal:** Provides a ground reference point for any ungrounded components.
6. **High Current PowerLine 100 AC Power Cable:** High density AC power cord specially designed to maximize power transfers.

TROUBLESHOOTING

Symptom	Possible Cause	Remedy
The PowerCenter is not receiving power.	The PowerCenter is not turned On.	• Turn the PowerCenter switch on. • Make sure the PowerCenter's AC power plug is plugged into a properly grounded 120 volts (nominal) wall outlet. • In some households, a wall switch may need to be thrown to make the wall plug active. Try turning on the light switches located near the wall unit.
	Too many devices are connected, causing an overload, tripping the Thermal Circuit Breaker.	• Press the PowerCenter Thermal Circuit Breaker button in to reset. Please allow 10 minutes before attempting to reset. If you reset too soon, the breaker will prematurely sense power overload and not allow unit to operate. • If the Circuit Breaker continues to trip, try moving one or more components to another PowerCenter. You may be drawing too much current through one PowerCenter.

TROUBLESHOOTING

Symptom	Possible Cause	Remedy
Component is not receiving power.	The component is plugged into a switched outlet and the PowerCenter has not been turned On.	• Turn the PowerCenter On. • Or, plug the component into an Unswitched outlet.
	The PowerCenter is plugged into a Switched outlet, but power on the component is not On. In some instances, a component plugged into a switched outlet won't receive power when the PowerCenter is turned On unless the component power is also switched On.	• Turn the component power On.
Speakers emit a humming or buzzing noise.	The PowerCenter is sharing AC power with equipment that is not properly grounded.	• Connect your PowerCenter to a dedicated outlet. • Try unplugging different components from the PowerCenter one at a time to see if the noise stops. If a component is discovered to be improperly grounded, attach a copper wire from the component's chassis to the PowerCenter's grounding post.

TROUBLESHOOTING

Symptom	Possible Cause	Remedy
Video picture has rolling bars or ghosting.	The incoming video signal is not properly grounded.	• Contact your cable or satellite provider to correct your installation.
The PowerCenter is emitting a loud buzzing alarm.	The PowerCenter protection circuitry has sacrificed itself to protect connected equipment from a catastrophic surge.	• The PowerCenter must be replaced. See the Warranty Information section for important details.

SPECIFICATIONS

PRO 600 POWERCENTER

Continuous Duty Electrical Rating	120V/60Hz		
Maximum Current Rating	15A/1800W		
Protection Modes	Line-Neutral (L-N) Line-Ground (L-G) Neutral-Ground (N-G)		
Total Energy Dissipation	1080 Joules		
Clamping Level (TVSS Voltage)	500 Volts		
Clamping Response Time	Less than 1 Nanosecond (<1Ns)		
Dimensions	Width:	17.1"	434mm
	Height:	1.7"	44mm
	Depth:	5.1"	130mm

LIMITED WARRANTY FOR CONSUMERS

Monster, LLC, 7251 Lake Mead Blvd West, Las Vegas, NV 89128, USA ("Monster") extends to You this Limited Warranty. Statutory or common law may provide You with additional rights or remedies, which shall not be affected by this Limited Warranty.

DEFINITIONS

"Adequate Use" means use of the Product and Connected Equipment (i) within a home or dwelling, (ii) for private (as opposed to commercial) purposes, (iii) in conformance with all applicable local, state or federal law, code or regulations (including without limitation building and/or electrical codes), (iv) in accordance with manufacturer recommendations and/or instructions in the materials and documentation that accompany the Product and any Connected Equipment, (v) with proper electrical grounding, (vi) with proper and direct connection between the Product and an AC power source that has protective grounding (excluding gas or diesel powered generators), (vii) with cable or telephone lines to any Connected Equipment properly connected to the Product, and (viii) without a connection in a "daisy-chain" fashion to or with any extension cord, surge suppressor, power strip, uninterruptible power supply ("UPS") or other equipment.

"Authorized Dealer" means any distributor, reseller or retailer that (i) was duly authorized to do business in the jurisdiction where it sold the Product to You, (ii) was permitted to sell You the Product under the laws of the jurisdiction where You bought the Product, and (iii) sold You the Product new and in its original packaging.

"Connected Equipment" means any device that is (i) generally suited to be used with the Product or products of the same kind, (ii) meets the requirements of all applicable laws and safety standards, (iii) contains only parts manufactured, sold or recommended by the original manufacturer of the Connected Equipment, and (iv) has not been altered, tampered with or modified by any person other than its manufacturer or service personnel authorized or recommended by the manufacturer of the Connected Equipment.

"Connected Equipment Damage" means physical damage to Connected Equipment caused by a Product Defect by a transient AC power, cable, telephone, or lightning surge while connected to a properly installed Product. Connected Equipment Damage (i) may not be caused by a defect or unrelated damaging of the Connected Equipment or a surge/spike

or lightning strike through a source, medium or connection other than through the Product, and (ii) does not extend to loss of data, or consequential, indirect or special damages resulting from the Connected Equipment Damage.

"Fair Market Value" ("FMV") means the fair market value of the Connected Equipment at the time Connected Equipment Damage occurs.

"Formal Warranty Claim" means a claim made in accordance with the section "Formal Warranty Claims" herein.

"Maximum Coverage Amount" means the maximum amount that Monster will pay to You under this Limited Warranty for Connected Equipment Damages and is defined in relation to each Product in the Specifications Table below.

"Product" means a Product (i) that is listed in the Specifications Table below, (ii) that You bought from an Authorized Dealer new and in its original packaging, and (iii) whose serial number, if any, has not been removed, altered, or defaced.

"Product Defect" means a defect, malfunction, non-conformance to this Limited Warranty or other inadequacy of the Product that existed at the time when You received the Product from an Authorized Dealer and that causes a failure of the Product to perform in accordance with Monster's documentation accompanying the Product, unless such failure has been caused completely or partly by (a) any use other than Adequate Use, (b) transportation, neglect, misuse or abuse by anyone other than Monster's employees; (c) alteration, tampering or modification of the product by anyone other than a Monster employee; (d) accident (other than a malfunction that would otherwise qualify as a Product Defect); (e) maintenance or service of the Product by anyone other than a Monster employee; (f) exposure of the Product to heat, bright light, sun, liquids, sand or other contaminants; or (g) acts outside the control of Monster, including without limitation acts of God, fire, storms (excluding lightning surges), earthquake or flood.

"Warranty Period" means the time period during which Monster must have received Your Formal Warranty Claim. The different Warranty Periods related to Product Defects and Connected Equipment Damage are defined in the Specifications Table below. The Warranty Period commences on the date when You purchased or received (whichever occurs later) the Product from an Authorized Dealer as evidenced by the Authorized Dealer's invoice, sales receipt or packing slip. If You do not have written proof of the date of purchase or receipt, then the Warranty Period commences three (3) months after

the date when the Product left Monster's factory as evidenced by Monster's records. The Warranty Period ends after the time defined in the Specifications Table has expired, or after You have transferred ownership of the Product, whichever occurs earlier. Also, You must call Monster and obtain a Return Authorization Number (as described under "How to Make a Claim") within two (2) months after You discover a Product Defect (or should have discovered it, if such Product Defect was obvious).

"You" means the first individual person that purchased the Product in its original packaging from an Authorized Dealer. This Limited Warranty does not apply to persons or entities that bought the Product (i) in used or unpackaged form, (ii) for resale, lease or other commercial use, or (iii) from someone other than an Authorized Dealer.

SCOPE OF THIS LIMITED WARRANTY

PRODUCTS. If a Product contained a Product Defect when You bought it from an Authorized Dealer and Monster receives a Formal Warranty Claim from You within two (2) months after You discover such Product Defect (or should have discovered it, if such Product Defect was obvious) and before the end of the Warranty Period for Product Defects applicable to the affected Product, then Monster will provide You with one of the following remedies: Monster will (1) repair or, at Monster's sole discretion, replace the Product, or (2) refund to You the purchase price You paid to the Authorized Dealer for the affected Product if repair or replacement is not commercially practicable or cannot be timely made.

CONNECTED EQUIPMENT DAMAGE. Monster will also provide You with a remedy regarding Connected Equipment Damage if (i) You have a claim under the Limited Warranty for Products because of a Product Defect that causes Connected Equipment Damage despite Adequate Use, and (ii) Monster receives a Formal Warranty Claim from You before the end of the Warranty Period for Connected Equipment Damage applicable to the affected Product. If the conditions listed in the preceding sentence are met, Monster will provide You with one of the following remedies provided that Monster may decide at its sole discretion which of the three remedies it provides: Monster will (1) replace the damaged Connected Equipment; (2) pay to repair the damaged Connected Equipment; or (3) pay You the FMV of the Connected Equipment, provided that such payments shall not exceed (i) the Maximum Coverage Amount for the Product, or (ii) the actual damage having arisen from power surges due to a Product Defect. NOTE: COMPENSATION FOR RESTORATION OF

DATA LOSS IS NOT COVERED AND MONSTER DOES NOT ASSUME ANY LIABILITY FOR ANY INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL OR INDIRECT DAMAGES UNDER THIS LIMITED WARRANTY. SOME STATES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THE ABOVE LIMITATION OR EXCLUSION MAY NOT APPLY TO YOU.

GENERAL PROVISIONS

CHOICE OF LAW/JURISDICTION. The laws of the State of California, USA, govern this warranty. It gives You specific legal rights, and You may also have other rights that vary from state to state and country to country. This warranty does not affect any additional rights You have under laws in your jurisdiction governing the sale of consumer goods, including, without limitation, national laws implementing EC Directive 44/99/EC.

OTHER RIGHTS. THIS LIMITED WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS, AND YOU MAY ALSO HAVE OTHER RIGHTS, WHICH VARY FROM STATE TO STATE AND COUNTRY TO COUNTRY. THIS WARRANTY EXTENDS ONLY TO YOU AND CANNOT BE TRANSFERRED OR ASSIGNED. If any provision of this Limited Warranty is unlawful, void or unenforceable, that provision shall be deemed severable and shall not affect any remaining provisions. In case of any inconsistency between the English and other versions of this Limited Warranty, the English version shall prevail.

REGISTRATION. Please register Your Product at www.monsterpower.com. Failure to register will not diminish Your warranty rights.

SPECIFICATIONS TABLE

*"Lifetime" means the lifetime of the original individual purchaser of the Product, or for as long as the original individual purchaser owns the Product, whichever is less in time.

Product Model No.	Warranty Period for Product
PRO 600	5 Years

GENERAL PROVISIONS

HOW TO MAKE A CLAIM. In the event damage has occurred to Products or Connected Equipment, You must follow these instructions: (1) Call Monster within two (2) months after You discover a Product Defect (or should have discovered it, if such Product Defect was obvious); (2) Give a detailed explanation of how the damage occurred; (3) Obtain a Return Authorization Number; (4) Upon receipt of a claim form (which may be sent to You after You filed Your Formal Warranty Claim), fill out the claim form entirely; (5) Return the Products, shipping prepaid by You (to be refunded if You are entitled to a remedy under the Scope of this Limited Warranty), to Monster for verification of damage, along with a copy of Your original sales receipts and proof of purchase (UPC label or packing slip) for such Products, the completed claim form, and printed Return Authorization Number on the outside of the return package (the claim form will include instructions for return).

TELEPHONE NUMBERS. If you bought the product in the United States, Latin America, or Asia Pacific, contact Monster, LLC (455 Valley Drive, Brisbane, CA 94005) at 415-840-2000 or 1 877 800-8989 (Mexico 001-882-800-8989). If you bought the product anywhere else, contact Monster Technology International Ltd., Ballymaley Business Park, Ennis, Co. Clare, Ireland. You can write or use one of the following telephone numbers: Canada 866-348-4171, Ireland 353 65 68 69 354, Austria 0800296482, Belgium 0800-79201,Czech Republic 800-142471, Denmark 8088-2128, Finland 800-112768, France 0800-918201, Germany 0800-1819388, Greece 00800-353-12008, Italy 800971470, Netherlands 0800-0228919, Norway 800-10906, Russia 810-800-20051353, Spain 900-982-909, Sweden 020-792650, Switzerland 0800834659, United Kingdom 0800-0569520

FURTHER PROCEEDINGS. Monster will determine whether a Product Defect existed and the damage to the Connected Equipment was caused by the Product. You must allow Monster access to the premises and site where the damage occurred and all equipment and property related thereto for Monster inspection by its employees or authorized representatives. Monster may, at its discretion, direct You to obtain a repair estimate at a service center or, to send the Connected Equipment to Monster for repair. If a repair estimate is required, You will be instructed on how to properly submit the estimate and the resulting invoice to Monster for payment. Any fees for repairs may be negotiated by Monster.

TIMING. If You bring a Formal Warranty Claim and fully comply with all terms and conditions of this Limited Warranty, Monster will use its best efforts to provide You with a remedy within thirty (30) days after receipt of Your Formal Warranty Claim (if You reside in the United States - forty-five (45) days if You reside elsewhere), unless obstacles outside Monster's control delay the process.



PRO 600

Professional PowerCenter™

Manuel de l'utilisateur

TABLE DES MATIÈRES

Page

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Veuillez lire les consignes de sécurité ci-dessous et les respecter en tout temps.

⚠ AVERTISSEMENT – PowerCenters

Pour vous assurer d'une utilisation sécuritaire, ne branchez pas ce PowerCenter™ dans une sortie d'alimentation qui diffère de la source indiquée sur le PowerCenter.

Si vous ne connaissez pas le type d'alimentation électrique fourni à votre domicile, consultez votre compagnie d'électricité locale ou faites appel à un électricien qualifié.

⚠ AVERTISSEMENT – Mise à la terre et polarisation

A. Ne forcez pas la fiche du PowerCenter dans une prise de courant qui n'est pas conçue pour accepter le type de prise c.a. à trois broches. Cette fiche est conçue pour être insérée uniquement dans une prise électrique avec mise à la terre. Si cette fiche ne s'adapte pas facilement à votre prise murale, n'essayez pas de l'y insérer avec force. N'essayez jamais de démonter la fiche (ni de modifier le cordon d'alimentation). N'essayez pas de contourner la mise à la terre en utilisant un adaptateur de 3 à 2 broches.Si vous avez des questions à propos de la mise à la terre, consultez votre compagnie d'électricité locale ou faites appel à un électricien qualifié.

B. Si vous utilisez des dispositifs qui doivent être installés sur le toit comme une antenne parabolique orientable, une antenne ou tout autre composant avec un câble branché à votre PowerCenterTM, assurez-vous que les câbles sont correctement mis à la terre. Utilisez les techniques de mise à la terre spécifiées dans la section 810 du Code national de l'électricité, ANSI/NFPA 70 (au Canada, 1ère partie du Code canadien de l'électricité). Cette mesure protégera vos appareils électroniques contre les surtensions et les charges électrostatiques.

C. Ne placez jamais une antenne à proximité d'une ligne électrique aérienne ou de tout autre circuit électrique. Ne touchez à aucune ligne électrique ni à aucun circuit électrique. Cela pourrait entraîner de graves blessures, voire la mort.

⚠ AVERTISSEMENT – Matières liquides : Pour éviter tout risque d'électrocution

A. N'utilisez pas votre PowerCenter de Monster si un liquide a été renversé sur ou à l'intérieur de l'appareil.

B. N'utilisez pas votre PowerCenter de Monster près d'un endroit où l'on retrouve de l'eau ou de la pluie (par exemple un bain, une cuisine ou un évier).

⚠ AVERTISSEMENT – Risques liés au cordon d'alimentation

A. Lorsque vous acheminez le cordon d'alimentation c.a. de votre PowerCenter, ne le placez pas dans des zones de passage (par exemple un couloir, une entrée de porte ou un plancher). Il est facile de trébucher sur le cordon d'alimentation s'il est mal placé.

B. Si la gaine du cordon d'alimentation commence à déchirer ou à s'effilocher, exposant ainsi le filage intérieur, le blindage, etc., débranchez-le de sa source d'alimentation et arrêtez d'utiliser le Monster PowerCenter immédiatement. Consultez la section « Information relative à la garantie » dans ce manuel de l'utilisateur, qui fournit des renseignements importants.

⚠ MISE EN GARDE - Précautions à prendre en cas d'orage

En cas d'orage électrique, nous vous conseillons de débrancher votre PowerCenter de Monster ; il n'y a toutefois aucune nécessité de débrancher les appareils connectés au PowerCenter. Assurez-vous que TOUS vos produits informatiques et autres appareils sont protégés par Monster Power.

⚠ AVERTISSEMENT – Cette unité ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur

Si, pour une raison quelconque, votre PowerCenter ne fonctionne pas correctement, ne retirez aucune pièce de l'appareil (couvercle, etc.) pour tenter une réparation. Débranchez l'appareil et consultez la section « Information relative à la garantie » dans ce manuel de l'utilisateur, qui fournit des renseignements importants.



⚠ MISE EN GARDE – Exposition à la chaleur

N'exposez pas votre PowerCenter à la lumière directe du soleil et ne le placez pas près des calorifères, des sources de chaleur ou dans un endroit propice à une élévation de la température.

⚠ MISE EN GARDE – Procédure de nettoyage

En général, le seul nettoyage nécessaire à votre PowerCenter de Monster est un léger époussetage. Débranchez cet appareil de la prise murale avant de le nettoyer. N'utilisez aucun type de nettoyant liquide ou en aérosol

MISE À LA TERRE ET INSTALLATION ADÉQUATES

⚠ MISE EN GARDE - Mise à la terre adéquate

Le PowerCenter de Monster requiert une prise adéquatement mise à la terre pour la sécurité de l'utilisateur de même que pour la protection de l'équipement branché. Si vous n'êtes pas certain que le câblage électrique de votre domicile est correctement mis à la terre, demandez à un électricien qualifié de le vérifier.

Remarque importante – Protection et alimentation adéquates

Pour protéger complètement votre équipement contre les surtensions, chaque câble d'alimentation secteur, chaque câble coaxial, chaque ligne téléphonique et chaque ligne Ethernet du système doit être connecté à un PowerCenter approprié.



NOTE DE LA DIRECTION DE MONSTER

Cher passionné,


Noel Lee

MERCI d'avoir fait l'acquisition du PowerCenter PRO 600 de Monster. Le PRO 600 représente fièrement la volonté sans faille qu'a Monster de créer les meilleures solutions d'optimisation des performances pour les applications audio professionnelles, en vous offrant un fonctionnement optimal des composants, la qualité sonore la plus élevée et la meilleure protection pour vos précieux équipements et instruments.

Idéal pour les environnements de représentation et les studios haut de gamme, le PRO 600 offre des circuits de filtrage des courants élevés permettant de réduire le bruit habituellement associé aux protecteurs de surtension classiques. Optimisé pour le matériel audio analogique, ce filtre offre une excellente protection contre les bruits générés par les câbles d'alimentation, grâce à des composants optimisés, ce qui vous permet de profiter de sons plus naturels et d'une plage de dynamique accrue, tout en éliminant les parasites liés au courant alternatif interférant avec le bon fonctionnement de votre matériel. Le PRO 600 comporte neuf prises audio analogiques, dont une très pratique prise en façade.

Le PRO 600 est équipé des circuits de protection 1080 joules haute rapidité et haute capacité Multiple SurgeGuard® et Dual-Mode Plus™ de Monster, qui détectent instantanément toute surtension et tout pic de tension, afin de les éliminer instantanément avant qu'ils n'atteignent votre matériel, avant d'émettre une alarme sonore vous indiquant l'élimination d'une surtension.

Pour plus de sécurité, le PRO 600 est doté de varistors à oxyde métallique revêtus d'une gaine de céramique, offrant ainsi une protection supérieure contre les incendies. Contrairement aux varistors à oxyde métallique enduits de plastique qui composent la plupart des parasurtenseurs, la gaine de céramique limite le risque d'incendie.

Avec son boîtier en ABS renforcé et en fonte, le PRO 600 est robuste, prêt pour la route et conçu pour fournir une alimentation propre et sûre, où que votre musique vous emmène.

La prise trois broches, munie de contacts en or 24 carats pour un transfert maximum et instantané du courant, est enclipsable sur le cordon d'alimentation dès que vous êtes prêt remballer.

Le Pro 600 offre une protection exhaustive et un confort total pour toutes les applications audio professionnelles. Exactement comme vous pouvez l'attendre de la part d'un produit Monster... parce qu'avec Monster, vous bénéficiez de plus de tout.

Noel Lee
La Direction de Monster

MONSTER DUAL MODE PLUS™ AVANCÉ POUR UNE PROTECTION ANTI-SURTENSION ET UNE SÉCURITÉ ACCRUES

Pour une protection accrue contre les surtensions et les pointes de plus grande puissance, le circuit Monster Dual Mode PlusTM déconnecte automatiquement votre équipement audiovisuel de la ligne électrique sous tension pour mettre votre équipement à l'abri d'une alimentation CA dangereuse. De plus, le système Dual Mode Plus émet une alarme sonore, indiquant que votre PowerCenter a interrompu le courant pour protéger vos appareils électroniques.



LA TECHNOLOGIE DE VARISTORS À OXYDE MÉTALLIQUE À L'ÉPREUVE DU FEU PROTÈGE VOTRE ÉQUIPEMENT ET VOTRE FOYER

Les surtensions transitoires peuvent non seulement endommager votre équipement de cinéma maison, mais aussi causer un incendie dans votre maison, même si vous utilisez un parasurtenseur. Les parasurtenseurs ordinaires sont dotés de varistors à oxyde métallique enduits de plastique pour absorber la surtension. Toutefois, de puissantes surtensions peuvent surchauffer et faire fondre l'enduit de plastique, ce qui peut provoquer un incendie.

Ce PowerCenter de Monster est doté de varistors à oxyde métallique contenus dans une gaine de céramique, offrant ainsi une protection supérieure contre les incendies. La gaine de céramique est fabriquée dans la même matière à l'épreuve du feu que celle utilisée dans la construction de la navette spatiale. Vous avez ainsi l'esprit tranquille en sachant que votre équipement de cinéma maison et votre foyer sont protégés.

.



LES CERVEAUX QUI ONT CONÇU LE POWERCENTER DE MONSTER



Richard Marsh – Il n'y a que peu d'experts capables de résoudre les problèmes complexes associés à l'alimentation CA et aux systèmes de cinéma maison. Richard Marsh est l'un d'entre eux. Tout au long de sa carrière, il a conçu les meilleurs systèmes de gestion d'alimentation d'une valeur de plus de 3000$ US et apporte maintenant son expertise à Monster Power. Richard a développé le circuit breveté Clean Power™ de Monster qui est intégré dans de nombreux PowerCenters de Monster. Il est également à l'origine de plusieurs autres concepts révolutionnaires. L'expérience de Richard dans le domaine de la recherche au niveau de la conception d'amplificateurs et de condensateurs l'a conduit au développement du concept d'asservissement à courant continu et à rétroaction dans les amplificateurs de puissance – un concept qui est aujourd'hui utilisé pratiquement par tous les fabricants d'amplificateurs. Son statut en tant qu'inventeur du condensateur de dérivation interne MultiCap et en tant qu'élément moteur derrière le concept du circuit audio équilibré haut de gamme a influencé la communauté des audiophiles depuis des années. Richard est à la tête de plusieurs inventions et concepts, travaux de recherche et articles réputés dans le monde de l'audio de haute fidélité. Il a contribué aux magazines The Absolute Sound et Audio. Il fait partie du Who's Who in the West.



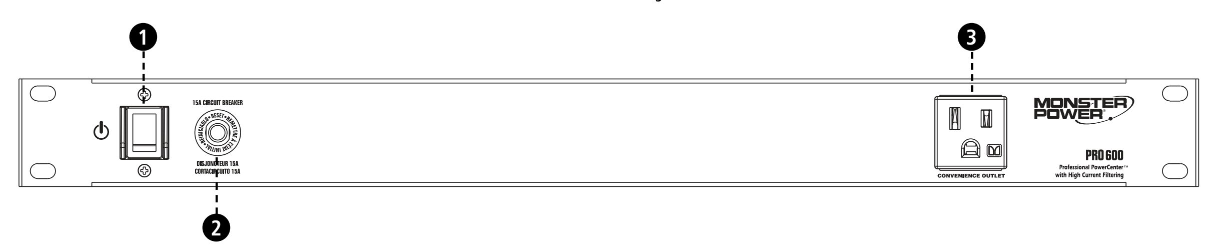
Demian Martin – Demian Martin a travaillé sur la résolution de problèmes d'alimentation complexes pendant des années. En tant que consultant technique dans les industries du papier et de l'aciérie, Demian a participé à la création de plusieurs solutions d'alimentation CA innovatrices. Il a mis au point des techniques pour améliorer de façon considérable l'efficacité des systèmes de contrôle des moteurs de puissance - jusqu'à 50 000 Watts - permettant à ces usines d'effectuer des économies conséquentes liées au rendement des systèmes. Demian fut également l'un des fondateurs de Spectral Audio et le chef concepteur de plusieurs de leurs concepts pilotes pour des amplificateurs, des convertisseurs numériques/analogiques et d'autres inventions dans le domaine de l'audio de haute fidélité. Il apporte maintenant son expertise à l'équipe de recherche et de développement d'élite de Monster Power.



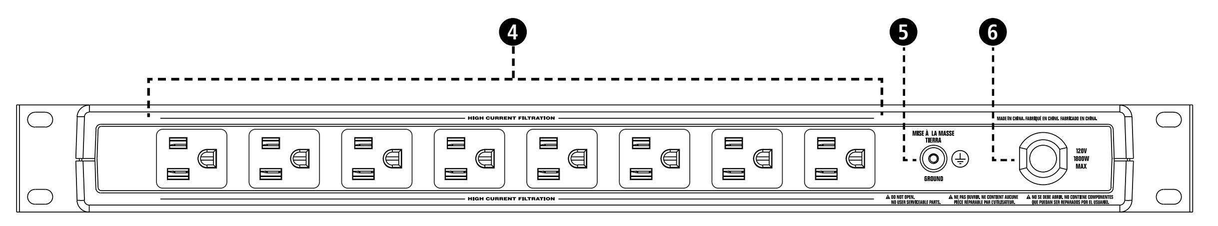
Noel Lee – Noel Lee, à la direction de Monster, est mieux connu pour avoir popularisé le concept de câble audio de haute qualité, il y a 25 ans, avec la création de Monster Cable. Au départ ingénieur dans la conception de fusion laser au Lawrence Livermore National Laboratory puis quelques années plus tard musicien professionnel, Noel a inventé ou co-inventé plus de 250 brevets américains et internationaux et a mené la croissance spectaculaire des entreprises du groupe Monster dans plus de 80 pays. Monster Power représente pour Noel la réalisation d'une vision de longue date qui consiste en la fabrication de solutions d'alimentation abordables offrant le meilleur son et la meilleure image possibles.

CARACTÉRISTIQUES DU POWERCENTER PRO 600 DE MONSTER

PRO 600 - FAÇADE



PRO 600 - DOS



CARACTÉRISTIQUES DU POWERCENTER PRO 600

1. **Interrupteur "On/Off"** : Active/désactive les prises.
2. **"Disjoncteur 15A-Appuyer pour réenclencher" :** Lorsque le disjoncteur thermique a sauté pour cause de surcharge, afin de protéger votre équipement, identifiez la cause de cette surcharge, corrigez-la et réenclenchez le disjoncteur.
3. **Prise de confort :** Cette prise est située à l'avant du PowerCenter pour un accès facilité. Cette prise comporte un circuit de filtrage spécifiquement conçu pour les composants audio à courant élevé.
4. **Filtre à courant élevé :** Ces prises incluent un circuit de filtrage spécifiquement conçu pour réduire les interférences affectant vos composants analogiques.
5. **Borne terre :** Fournit une masse de référence pour tout appareil sans mise à la terre.
6. **Câble d'alimentation à haute capacité PowerLine 100 CA :** Cordon d'alimentation haute densité spécialement conçu pour optimiser l'alimentation en courant.

DÉPANNAGE

Symptôme	Cause possible	Solution
Le PowerCenter n'est pas alimenté.	Le PowerCenter n'est pas alimenté.	• Allumez le PowerCenter. • Assurez-vous de brancher la prise électrique du PowerCenter dans une prise murale de 120 V (tension nominale) correctement mise à la terre. • Certaines prises murales sont activées par un interrupteur. Allumez les interrupteurs muraux situés à proximité de la prise.
	Trop d'appareils sont connectés sur le PowerCenter, causant ainsi une surcharge qui déclenche le disjoncteur thermique.	• Appuyez sur le disjoncteur thermique du PowerCenter pour l'enclencher. Attendez 10 minutes avant de réinitialiser le disjoncteur. Si vous le réinitialisez trop tôt, le disjoncteur détectera prématurément une surcharge et se déclenchera à nouveau. • Si le disjoncteur continue à se déclencher, débranchez un ou plusieurs des équipements connectés au PowerCenter. Vous pouvez également le décharger en utilisant un second PowerCenter. Il se peut en effet que les appareils branchés consomment trop de courant pour un seul PowerCenter.

DÉPANNAGE

Symptôme	Cause possible	Solution
Un appareil branché sur le parasurtenseur n'est pas alimenté.	L'appareil est branché dans une prise commutée par le PowerCenter qui n'est pas allumé.	• Allumez le PowerCenter. • Ou branchez l'appareil dans une prise non commutée.
	Le PowerCenter est branché à la prise commutée d'un appareil qui est éteint. Dans certains cas, un appareil branché sur une prise commutée n'est pas alimenté même si le PowerCenter est allumé, à moins que cet appareil ne soit allumé lui aussi.	• Allumez l'appareil.
Les haut-parleurs émettent un bourdonnement.	Le PowerCenter échange son alimentation CA avec un appareil qui n'est pas correctement mis à la terre.	• Connectez votre PowerCenter à une prise réservée à cet effet. • Essayez de débrancher du PowerCenter un appareil à la fois pour voir si le bruit cesse. Si un appareil n'est pas correctement mis à la terre, vous pouvez tenter d'attacher un fil de cuivre entre le châssis de l'appareil et la borne de mise à la terre du PowerCenter.

DÉPANNAGE

Symptôme	Cause possible	Solution
L'image vidéo est mauvaise et comporte du bruit ou des images fantômes.	Le signal vidéo entrant n'est pas blindé ou mis à la terre correctement.	• Communiquez avec votre fournisseur de câble ou de satellite pour corriger votre installation.
Le PowerCenter émet un son strident.	Le circuit de protection du PowerCenter a grillé afin de protéger votre équipement d'une importante surtension.	• Le PowerCenter doit être remplacé. Consultez la section « Information relative à la garantie » dans ce manuel, qui fournit des renseignements importants à ce sujet.

SPECIFICATIONS

PRO 600 POWERCENTER

Caractéristiques électriques en fonctionnement continu	120V/60Hz		
Intensité nominale maximale	15A/1800W		
Modes de protection	Line-Neutral (L-N) Line-Ground (L-G) Neutral-Ground (N-G)		
Dissipation d'énergie totale	1080 Joules		
Niveau de blocage (tension de suppression des surtensions transitoires)	500 Volts		
Temps de réponse de blocage	Moins de 1 nanoseconde (<1ns)		
Dimensions	Largeur :	17.1"	434mm
	Hauteur :	1.7"	44mm
	Profondeur :	5.1"	130mm

GARANTIE LIMITÉE À L'INTENTION DES CONSOMMATEURS

Monster, LLC, 7251 Lake Mead Blvd. West, Las Vegas (NV) 89128, É.-U. (« Monster ») vous présente cette garantie limitée. Les lois écrites ou la Common Law peuvent vous donner des droits supplémentaires ou des solutions non touchées par la présente garantie limitée.

DÉFINITIONS

« Utilisation adéquate » signifie l'utilisation du produit et de l'équipement connecté (i) à l'intérieur d'une résidence ou d'une habitation, (ii) à des fins privées (par opposition à commerciales), (iii) en conformité avec la loi locale, d'État ou fédérale, le code et les règlements (y compris, entre autres, le code du bâtiment et les codes électriques), (iv) conforme aux recommandations du fabricant et/ou aux directives dans les matériaux et la documentation qui accompagnent le produit et tout équipement connecté, (v) avec une mise à la terre appropriée, (vi) avec une connexion appropriée et directe entre le produit et la source d'alimentation CA qui a une mise à la terre de protection (excluant les générateurs alimentés au gaz ou au diesel), (vii) avec câble ou lignes téléphoniques à tout équipement connecté correctement au produit et (viii) sans connexion de type chaîne en série à ou avec toute rallonge, parasurtenseur, bande d'alimentation, système d'alimentation sans coupure (UPS) ou autre équipement.

« Distributeur agréé » désigne tout distributeur, revendeur ou détaillant qui (i) était dûment autorisé à faire affaire dans la région où il vous a vendu le produit, (ii) était autorisé à vous vendre le produit selon les lois du territoire où vous avez acheté le produit et (iii) vous a vendu le produit neuf dans son emballage d'origine.

« Appareils connectés » signifie tout dispositif qui (i) en général est adapté à être utilisé avec le produit ou avec des produits du même type, (ii) répond aux exigences de toutes les lois et normes de sécurité applicables, (iii) ne contient que des pièces fabriquées, vendues ou recommandées par le fabricant de l'appareil connecté et qui (iv) n'a pas été altéré, trafiqué ou modifié par une personne autre que le fabricant ou un personnel autorisé ou recommandé par le fabricant de l'appareil connecté.

« Dommages aux appareils connectés » signifie tout dommage à un appareil connecté, qui a été causé par une défectuosité du produit, un courant CA transitoire, un câble/cordon électrique, un téléphone ou une pointe de tension occasionnée par la foudre durant une connexion à un produit correctement installé. Les « dommages aux appareils connectés » (i) ne doivent pas découler d'une défectuosité ou d'un endommagement non lié à l'appareil connecté, ni d'une surtension/pointe de tension ou d'un coup de foudre à travers une source, un support ou une connexion autre qu'à l'aide produit et (ii) ils ne s'étendent pas à la perte de données ou à des dommages consécutifs, indirects ou spéciaux causés par un endommagement des appareils connectés.

« Juste valeur marchande » (« FMV ») signifie la juste valeur marchande de l'équipement connecté au moment où celui-ci a été endommagé.

« Réclamation de garantie formelle » signifie toute réclamation faite conformément à la section « Réclamations formelles en vertu de la garantie » dans le présent document.

« Montant de couverture maximum » signifie la somme maximale que Monster vous versera aux termes de la présente garantie limitée visant les dommages aux appareils connectés et qui est définie relativement à chaque produit énuméré dans le tableau des spécifications ci-dessous.

« Produit » signifie tout produit (i) qui est énuméré dans le tableau des spécifications ci-dessous, (ii) que vous avez acheté neuf dans son emballage d'origine auprès d'un distributeur autorisé et (iii) dont le numéro de série, s'il y en a un, n'a pas été enlevé, modifié ou défiguré.

« Défectuosité du produit » signifie défectuosité, mauvais fonctionnement, non-conformité à cette garantie limitée ou toute autre inadéquation du produit qui (i) existait au moment où vous avez reçu le produit d'un distributeur autorisé et (ii) empêche le produit de fonctionner selon la documentation Monster qui l'accompagne, à moins qu'une telle inadéquation n'ait été causée complètement ou en partie (a) par une utilisation autre qu'une utilisation adéquate, (b) durant le transport, par une négligence, un mauvais usage ou un usage excessif par une personne autre qu'un employé de Monster, (c) par une altération, un trafiquage ou une modification du produit par une personne autre qu'un employé

de Monster, (d) par un accident (autre qu'un mauvais fonctionnement considéré comme une défectuosité du produit), (e) par un entretien ou une réparation du produit par une personne autre qu'un employé de Monster, (f) par une exposition du produit à la chaleur, à la lumière vive, au soleil, aux liquides, au sable ou à autres contaminants ou (g) par des actes échappant à la volonté de Monster, y compris, notamment, les catastrophes naturelles, les incendies, les orages (à l'exception des surtensions provoquées par la foudre), les tremblements de terre et les inondations.

« Période de garantie » signifie la période de temps durant laquelle Monster doit avoir reçu votre réclamation de garantie formelle. La différentes périodes de garantie liées aux défauts du produit et aux dommages aux appareils connectés sont définies dans le tableau des spécifications ci-dessous. La période de garantie commence à courir le jour où vous avez acheté ou reçu (la date la plus avancée faisant foi) le produit auprès d'un distributeur agréé, avec facture, reçu de caisse ou bordereau de marchandises du distributeur à l'appui. Si vous n'avez aucune preuve écrite de la date d'achat ou de réception, la période de garantie commence à courir trois (3) mois après la date à laquelle le produit a quitté l'usine de Monster, ainsi qu'il est inscrit dans les dossiers de Monster. La période de garantie se termine à l'échéance de la période définie dans le tableau des spécifications ou à la suite de la cession de la propriété du produit, le premier des deux événements faisant foi. De plus, vous devez appeler Monster pour obtenir un numéro d'autorisation de retour de marchandise (selon les directives à l'article « Dépôt d'une réclamation ») dans les deux (2) mois après que vous avez découvert (ou auriez dû découvrir) une défectuosité du produit, si une telle défectuosité était apparente.

« Vous » signifie la première personne ayant acheté le produit dans son emballage d'origine auprès d'un détaillant autorisé. La présente garantie limitée ne s'applique pas aux personnes ni aux entités qui ont acheté le produit (i) sous une forme usagée ou non emballée, (ii) à des fins de revente, de location ou de tout autre usage commercial ou (iii) auprès de toute personne autre qu'un concessionnaire autorisé.

ÉTENDUE DE LA PRÉSENTE GARANTIE LIMITÉE

PRODUITS. Si un produit comporte une défectuosité au moment de son achat chez un distributeur agréé et que Monster reçoit une réclamation formelle en vertu de la garantie de votre part dans un délai de deux (2) mois après que vous avez découvert (ou auriez dû découvrir) ladite défectuosité, si cette défectuosité était apparente, et avant la fin de la

période de garantie contre les défauts applicable au produit concerné, Monster vous dédommagera de l'une des façons suivantes : Monster (1) réparera ou, à la seule discrétion de Monster, remplacera le produit, ou (2) vous remboursera le prix d'achat que vous avez payé au distributeur agréé pour le produit affecté si une réparation ou un remplacement n'est pas commercialement possible ou ne peut pas être faite en temps opportun.

DOMMAGES AUX APPAREILS CONNECTÉS Monster vous fournira aussi une solution concernant les dommages à l'équipement connecté si (i) vous avez déposé une réclamation en vertu de la garantie limitée couvrant les produits en raison d'une défectuosité ayant provoqué des dommages à l'équipement connecté, même lors d'une utilisation adéquate, et que (ii) Monster reçoit de votre part une réclamation formelle en vertu de la garantie avant la fin de la période de garantie pour dommages à l'équipement connecté s'appliquant au produit en cause. Si toutes les conditions énumérées ci-dessus sont réunies, Monster vous offrira, en fonction de ses décisions et à sa propre discrétion, l'une des trois solutions suivantes : Monster (1) remplacera l'équipement connecté et endommagé, (2) paiera la réparation à l'équipement connecté et endommagé ou (3) vous versera la juste valeur marchande de l'équipement connecté, sous réserve que ces montants ne dépassent pas (i) le montant maximal de couverture du produit ou que (ii) les dommages soient survenus à la suite d'une surtension en raison d'un défaut du produit. REMARQUE : MONSTER N'OFFRE AUCUNE COMPENSATION POUR LA RÉCUPÉRATION DES DONNÉES PERDUES. DE PLUS, MONSTER N'ASSUME AUCUNE RESPONSABILITÉ POUR LES DOMMAGES ACCIDENTELS, CONSÉCUTIFS OU INDIRECTS EN VERTU DE LA PRÉSENTE GARANTIE LIMITÉE. CERTAINES PROVINCES OU CERTAINS ÉTATS NE PERMETTENT PAS LES RESTRICTIONS SUR LES GARANTIES IMPLICITES OU L'EXCLUSION DES DOMMAGES. DANS CES CAS, LES LIMITES OU LES EXCLUSIONS ÉVOQUÉES PAR LA PRÉSENTE PEUVENT NE PAS S'APPLIQUER À VOUS.

CONDITIONS GÉNÉRALES

CHOIX DE LA LOI/JURIDICTION. La présente garantie est régie par les lois de l'État de la Californie (É-U). Elle vous confère des droits particuliers reconnus par la loi et il se peut que vous ayez également d'autres droits qui varient d'un État et d'un pays à un autre. Cette garantie ne porte sur aucun droit additionnel qui pourrait vous être conféré par les lois régissant la vente des produits de consommation dans votre région, y compris, notamment, les lois nationales mettant en œuvre la Directive CE 44/99/CE.

AUTRES DROITS. LA PRÉSENTE GARANTIE LIMITÉE VOUS ACCORDE DES DROITS SPÉCIFIQUES RECONNUS PAR LA LOI ET VOUS POURRIEZ JOUIR D'AUTRES DROITS QUI VARIENT D'UNE PROVINCE À UNE AUTRE OU D'UN PAYS À UN AUTRE. LA PRÉSENTE GARANTIE VOUS EST OFFERTE EXCLUSIVEMENT ET NE PEUT ÊTRE CÉDÉE NI ASSIGNÉE. Si une disposition quelconque de la présente garantie limitée devait contrevenir à la loi ou être nulle, non avenante et non exécutoire, ladite disposition peut être extraite de la teneur de la présente garantie, mais elle est réputée ne pas influer sur les dispositions restantes. En cas d'inconsistences entre les versions anglaises et les autres versions de cette garantie limitée, la version anglaise prévaut.

ENREGISTREMENT. Veuillez enregistrer votre produit sur le site Web à l'adresse www.monsterpower.com. Le fait de ne pas enregistrer votre produit ne vous enlève nullement vos droits de garantie.

TABLEAU DES SPÉCIFICATIONS

*« Garantie à vie » renvoie à la durée de vie de l'acheteur original du produit ou à la durée pendant laquelle l'acheteur original est propriétaire du produit (la plus courte des deux périodes faisant foi).

N° de produit du modèle	Période de garantie du produit
PRO 600	5 ans

CONDITIONS GÉNÉRALES

COMMENT SOUMETTRE UNE RÉCLAMATION. Advenant une défectuosité du produit ou des dommages aux appareils connectés, veuillez suivre les instructions indiquées ci-dessous : (1) Appelez Monster dans les deux (2) mois après avoir découvert le défaut du produit (ou après que vous auriez du le découvrir, s'il était évident) ; (2) Donnez une explication détaillée des dommages encourus ; (3) Obtenez un numéro d'autorisation de retour ; (4) Lors de la réception du formulaire de réclamation (qui vous sera envoyé lorsque vous aurez rempli votre réclamation formelle sous garantie),

remplissez le formulaire de réclamation entièrement ; (5) Retournez les produits, frais d'envois prépayés par vos soins (frais qui seront remboursés si vous avez droit à une solution offerte dans le cadre de cette garantie limitée), à Monster pour la vérification des dommages, ainsi qu'en joignant une copie de vos factures d'achat originales et preuves d'achat (code barre ou bordereau de marchandise) concernant ces produits, le formulaire de réclamation entièrement rempli et le numéro d'autorisation de retour imprimé à l'extérieur du paquet d'emballage (le formulaire de réclamation vous donnera les instructions détaillées pour le retour).

NUMÉROS DE TÉLÉPHONE. Si vous avez acheté le produit aux États-Unis, en Amérique latine ou en Asie-Pacifique, veuillez écrire à Monster, LLC (455 Valley Drive, Brisbane, CA 94005) ou appeler au 1 415 840-2000 ou 1 877 800-8989 (Mexique : 001 882 800-8989). Si vous avez acheté le produit ailleurs, veuillez communiquer avec Monster Technology International Ltd., Ballymaley Business Park, Ennis, Co. Clare, Irlande. Vous pouvez nous écrire ou composer l'un des numéros de téléphone suivants : Canada 866-348-4171, Irlande 353 65 68 69 354, Autriche 0800296482, Belgique 0800-79201, République tchèque 800-142471, Danemark 8088-2128, Finlande 800-112768, France 0800-918201, Allemagne 0800-1819388, Grèce 00800-353-12008, Italie 800971470, Pays-Bas 0800-0228919, Norvège 800-10906, Russie 810-800-20051353, Espagne 900-982-909, Suède 020-792650, Suisse 0800834659, Royaume-Uni 0800-0569520.

DÉMARCHES SUIVANTES. Monster déterminera si une défectuosité existait déjà ou si les dommages aux appareils connectés ont été provoqués par le produit. Vous devrez donner à Monster accès aux lieux où les dommages se sont produits, ainsi qu'à tous les appareils et aux biens y afférents, à des fins d'inspection par les employés ou les représentants autorisés de Monster. Monster pourra, à sa discrétion, vous diriger vers un centre de service afin d'obtenir une estimation des coûts de réparation ou vous demander d'envoyer les appareils connectés à Monster aux fins de réparation. Si une estimation de réparation est requise, vous recevrez les instructions concernant la soumission de l'estimation à effectuer et comment soumettre la facture à Monster pour que le paiement soit effectué. Tous les frais de réparation pourront faire l'objet d'une négociation avec Monster.

DURÉE. Si vous fournissez une réclamation formelle sous garantie et vous conformez aux termes et conditions apportées dans cette garantie limitée, Monster fera de son mieux pour vous offrir une solution dans les trente (30) jours suivant la réception de votre réclamation formelle sous garantie (si vous résidez aux États-Unis - quarante cinq (45) jours si vous demeurez ailleurs), à moins que des éléments hors du contrôle de Monster viennent retarder le processus.



PRO 600
Professional PowerCenter™

Manual del propietario

ÍNDICE

Página

INFORMACIÓN IMPORTANTE DE SEGURIDAD

Lea y siga en todo momento las instrucciones de seguridad indicadas a continuación.

⚠ ADVERTENCIA - PowerCenters

No conecte la unidad PowerCenter™ a tomacorrientes distintos a los indicados como de uso seguro para el PowerCenter. Si desconoce las características de la electricidad disponible en su hogar, pregunte a la compañía de electricidad de su localidad o a un electricista calificado.

⚠ ADVERTENCIA – Conexión a tierra y polaridad

A. Evite conectar su PowerCenter a tomacorrientes que no hayan sido diseñados para recibir enchufes de CA con conexión a tierra (enchufes de tres patas). Dichos enchufes están diseñados para conectarse sólo a tomacorrientes provistos de conexión a tierra. Si este enchufe no encaja directamente en el tomacorriente, no intente conectarlo a la fuerza. Nunca intente desarmar el enchufe de ningún modo (ni alterar el cable de alimentación). No busque formas de eliminar la conexión a tierra, por ejemplo, mediante un adaptador de tres patas a dos. Si tiene alguna pregunta acerca de las conexiones a tierra, pregunte a la compañía de electricidad de su localidad o a un electricista calificado.

B. Si utiliza dispositivos en el techo, como antenas, antenas satelitales u otros componentes con cables que se conecten a su PowerCenter,™ asegúrese de que el/los cable(s) estén conectados a tierra correctamente. Utilice las técnicas de conexión a tierra especificadas en la Sección 810 del Código Eléctrico Nacional (National Electrical Code, NEC), ANSI/ NFPA 70 (en Canadá, la Parte 1 del Código Eléctrico Canadiense, Canadian Electrical Code). Esa precaución brinda protección contra las sobretensiones y las descargas de electricidad estática.

C. No coloque ningún tipo de antena en las cercanías de cables de electricidad aéreos ni de otros circuitos de potencia eléctrica. No toque ningún cable ni circuito eléctrico. De hacerlo, podría sufrir heridas graves y hasta la muerte.

⚠ ADVERTENCIA – Líquidos: Prevención de descargas eléctricas

A. No utilice su Monster PowerCenter si se han derramado líquidos encima del equipo o en su interior.

B. No utilice su Monster PowerCenter en lugares cercanos a la lluvia ni cercanos a agua derramada o en recipientes (p. ej. una tina de baño, cocina o lavabo).

⚠ ADVERTENCIA – Protección del cable de alimentación eléctrica

A. Al instalar el cable de alimentación eléctrica de su PowerCenter, evite que pase por zonas de alto tránsito de personas (p. ej. pasillos, puertas y pisos). Evite el riesgo de que alguien se tropiece con el cable.

B. Si el recubrimiento protector del cable de alimentación se agrieta o se deshilacha y quedan expuestos los cables internos, el recubrimiento interno, etc., desconéctelo de la fuente de electricidad y deje de utilizar el Monster PowerCenter de inmediato. Vea la sección "Información de garantía" de este manual del propietario a fin de conocer información adicional de importancia.

⚠ ADVERTENCIA – Precauciones en caso de tormenta

En caso de tormentas eléctricas, siempre es bueno desconectar el Monster PowerCenter; no es necesario desconectar los componentes que estén enchufados a él. Compruebe que TODOS sus componentes y sus productos de PC estén protegidos por el Monster PowerCenter.

⚠ ADVERTENCIA – No contiene componentes que puedan ser reparados por el usuario

Si por alguna razón su PowerCenter presenta fallas en su funcionamiento, absténgase de quitar o desarmar partes del equipo (cubiertas, etc.) con el propósito de hacer reparaciones. Desenchufe el equipo y consulte la sección "Información de garantía" a fin de conocer información adicional de importancia.

⚠ PRECAUCIÓN – Exposición al calor

No coloque su PowerCenter directamente bajo la luz del sol ni cercano a calefactores de pared o de área, ni en recintos cerrados sometidos a aumentos de temperatura.

⚠ PRECAUCIÓN – Limpieza correcta

En general, la única limpieza que su Monster PowerCenter podría requerir es quitarle el polvo. Desenchufe su componente de la pared antes de limpiarlo. No utilice ningún tipo de líquidos ni aerosoles de limpieza.

INSTALACIÓN Y CONEXIÓN A TIERRA CORRECTAS

⚠ ADVERTENCIA – Conexión a tierra correcta

Los equipos Monster PowerCenter requieren de un tomacorriente provisto de una conexión a tierra correcta, por razones de seguridad y de protección de los componentes. Si tiene alguna duda acerca de la conexión a tierra de la instalación eléctrica de su hogar, hágala revisar por un electricista calificado.

Nota importante – Electricidad y protección adecuadas

Para proteger completamente su equipo contra las sobretensiones, todos los cables de alimentación de CA, coaxiales, telefónicos y de red Ethernet del sistema deben estar conectados a un PowerCenter adecuado.



UN MENSAJE DEL MONSTER MAYOR

Estimado entusiasta,


Noel Lee

GRACIAS por comprar el PowerCenter PRO 600 de Monster. El modelo PRO 600 refleja con orgullo el compromiso inquebrantable de Monster con la creación de las más avanzadas soluciones de mejora del desempeño para aplicaciones de audio profesionales, que otorgan una operación superior de los componentes, la mayor calidad de audio y la mejor protección para sus preciados equipos e instrumentos.

Ideales para estudios y entornos de alta calidad de desempeño, los circuitos de filtrado de corriente de alta intensidad del PRO 600 reducen el ruido que pasa sin barreras por los equipos comunes de protección contra sobretensiones. El filtro, optimizado para equipos de audio analógicos, proporciona un excelente rechazo del ruido en las líneas de electricidad de CA que surge de los elementos analógicos para mejorar el rechazo del ruido generado por los componentes, lo cual proporciona un tono más natural, un aumento del rango dinámico, y ninguna de las “suciedades” inducidas por la corriente alterna que pueden interferir con su desempeño y el de sus equipos. El modelo PRO 600 incluye nueve tomas de audio analógicas, incluida una toma cómodamente ubicada en el panel frontal.

El modelo PRO 600 está equipado con protección de circuitos Dual-Mode Plus™ y Multiple SurgeGuard® de rápida acción, alta capacidad y 1080 joules que detecta instantáneamente cualquier sobretensión o pico de voltaje, lo suprime inmediatamente, antes de que pueda llegar a sus equipos, y emite una alarma audible para hacerle saber que se suprimió una sobretensión.

Para mayor seguridad, el modelo PRO 600 incluye dispositivos MOV encapsulados en material cerámico para una mayor protección contra incendios. A diferencia de los dispositivos MOV encapsulados en plástico que se usan en la mayoría de los protectores de sobretensión, el encapsulado cerámico reduce el riesgo de incendios en su hogar.

Con su exterior reforzado de ABS y metal fundido, el modelo PRO 600 es robusto, transportable y está preparado para darle energía limpia y segura dondequiera que su música lo lleve.

El enchufe de tres patas, que contiene contactos de oro de 24 quilates para lograr la máxima transferencia instantánea de energía, puede engancharse al cable de alimentación cuando usted esté listo para irse.

El modelo PRO 600 le da protección completa y total comodidad para todas las aplicaciones profesionales de audio. Como usted espera en un producto Power de Monster. . . porque Monster le da más de todo.

Noel Lee
El Monster Mayor

DUAL MODE PLUS™ AVANZADO DE MONSTER PARA MAYOR PROTECCIÓN CONTRA SOBRETENSIONES Y MÁS SEGURIDAD

Para una protección adicional contra sobretensiones y picos de voltaje de mayor intensidad, los circuitos del Dual Mode Plus™ de Monster desconectan automáticamente su equipo de audio y video de la línea de corriente eléctrica para aislar su equipo de condiciones peligrosas en la corriente alterna. La tecnología Dual Mode Plus también hace sonar una alarma, a fin de alertarle de que el PowerCenter ha protegido a sus equipos electrónicos.



LA TECNOLOGÍA DE DISPOSITIVOS MOV A PRUEBA DE INCENDIOS PROTEGE A SUS EQUIPOS Y A SU HOGAR

Las sobretensiones pueden no sólo dañar su valioso sistema de cine en casa, sino también iniciar un incendio en su hogar, aun si tiene un protector contra sobretensiones. Los protectores comunes contra las sobretensiones utilizan dispositivos MOV – varistores de óxido metálico – recubiertos de plástico para absorber el exceso de voltaje. Pero las sobretensiones de gran magnitud pueden hacer que el recubrimiento de plástico se recaliente y se derrita, con la posibilidad de incendio.



LAS MENTES TRAS EL DISEÑO DE LOS MONSTER POWERCENTER



Richard Marsh – Existen apenas unos pocos expertos capaces de resolver los complejos problemas asociados a la electricidad CA y a los sistemas avanzados de cine en casa. Richard Marsh es uno de esos escasos individuos brillantes. Ha diseñado sistemas de acondicionamiento de la potencia eléctrica de gran aceptación de costo superior a los US$3,000, y ahora trae su experiencia Monster Power. Richard desarrolló la tecnología patentada Clean Power™ de Monster que está incorporada a muchos de los equipos PowerCenter. También ha tenido a su cargo otros diseños revolucionarios. La experiencia y las investigaciones de Richard en el diseño de amplificadores y condensadores lo llevaron al desarrollo del concepto de la retroalimentación Servo-CC en amplificadores de potencia, utilizado hoy en día en virtualmente todos los amplificadores modernos. Ser inventor de los condensadores MultiCap™ de derivación interna y ser la fuerza impulsora tras el concepto de diseños balanceados en equipos de audio de alto nivel lo han convertido en una influencia para la comunidad audiófila durante años. Richard es responsable de algunos de los diseños, ensayos y artículos más respetados en el mundo de los equipos de audio de alto nivel, y ha escrito para las revistas The Absolute Sound y Audio. Su nombre aparece en la publicación Who's Who in the West.



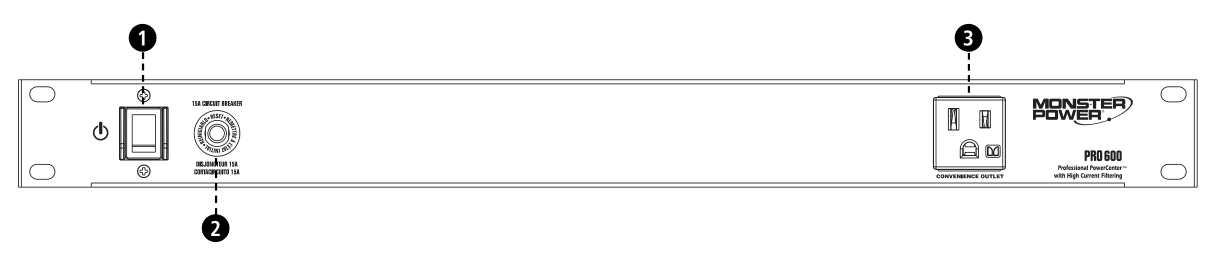
Demian Martin – Demian Martin ha resuelto problemas complejos de potencia eléctrica CA durante varios años. Como consultor técnico de exitosas empresas papeleras y de la industria del acero, Demian ayudó a desarrollar varias soluciones innovadoras para problemas de potencia eléctrica CA. Demian desarrolló técnicas para mejorar drásticamente la eficiencia de los sistemas de control de los motores de alta potencia de dichas fábricas (de hasta 50,000 watts), para ayudarlas a evitar las costosas primas que deben pagar muchas empresas por su uso ineficiente de la electricidad CA. Demian también fue cofundador de Spectral Audio y diseñador en jefe de muchos de los innovadores diseños de los amplificadores, conversores D/A y otros equipos de audio de alto nivel de esa firma. Ahora trae su experiencia al equipo de élite de investigación y desarrollo de Monster Power.



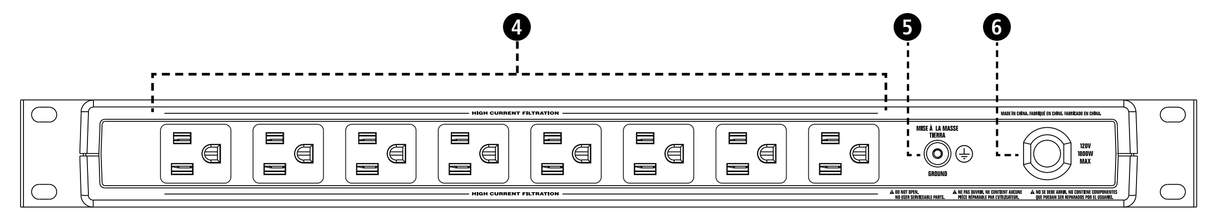
Noel Lee – Noel Lee, El Monster Mayor, es conocido por popularizar hace 25 años el concepto de cables de alto desempeño para equipos de audio, al crear Monster Cable. Noel fue originalmente un ingeniero especialista en fusión por láser en el Lawrence Livermore National Laboratory y posteriormente fue músico de giras. El nombre de Noel aparece individualmente y en grupo en más de 250 patentes estadounidenses e internacionales, y es el impulsor del crecimiento explosivo de las compañías de The Monster Group en más de 80 países del mundo. Monster Power es la realización de una visión cultivada durante muchos años: la de crear soluciones accesibles para los problemas de potencia eléctrica y así obtener el mejor sonido e imagen posibles.

CARACTERÍSTICAS DEL MONSTER PRO 600 POWERCENTER

VISTA DELANTERA DEL PRO 600



VISTA TRASERA DEL PRO 600



CARACTERÍSTICAS DEL PRO 600 POWERCENTER

1. **Interruptor "ON/OFF":** Enciende y apaga las tomas.
2. **"Disyuntor 15A-Presionar para reiniciar":** Cuando el disyuntor té rmico haya saltado por una sobrecarga, para proteger su equipo, busque la causa de la sobrecarga, corríjala y presione el disyuntor para reiniciar el equipo.
3. **Toma accesible:** Esta toma se ubica en el frente del PowerCenter, para que pueda acceder a ella fácilmente. Esta toma está provista de un filtro diseñado específicamente para componentes de audio de alta intensidad de corriente.
4. **Filtro de alta intensidad de corriente:** Estas tomas están provistas de un circuito de filtrado diseñado específicamente para reducir la interferencia a los componentes analógicos.
5. **Terminal de tierra:** provee el punto de referencia de tierra para los componentes sin conexión de tierra propia.
6. **Cable de alimentación PowerLine 100, CA, de alta intensidad de corriente:** Cable de alimentación CA de alta densidad, diseñado específicamente para maximizar las transferencias de energía.

DIAGNÓSTICO DE PROBLEMAS

Síntoma	Causa posible	Medida correctiva
El PowerCenter no recibe potencia eléctrica.	El PowerCenter no está encendido.	• Encienda el PowerCenter mediante el interruptor. • Compruebe que el enchufe para CA del PowerCenter esté conectado a una toma de pared de 120 voltios (nominal) con una toma a tierra adecuada. • En algunos hogares, tal vez deba accionarse un interruptor de pared para que se active el tomacorriente de pared. Pruebe encender los interruptores de luz situados cerca del tomacorrientes.
	Hay demasiados dispositivos conectados, lo que causa una sobrecarga y hace saltar el disyuntor térmico.	• Presione el botón del disyuntor térmico para reiniciarlo. Deje transcurrir un lapso de 10 minutos antes intentar reiniciarlo. Si lo reinicia demasiado pronto, el disyuntor percibirá prematuramente una sobrecarga y no permitirá que opere la unidad. • Si el disyuntor salta continuamente, intente conectar uno o más componentes a otro PowerCenter. Podría estar exigiendo una intensidad de corriente excesiva a un solo PowerCenter.

DIAGNÓSTICO DE PROBLEMAS

Síntoma	Causa posible	Medida correctiva
El componente no recibe potencia eléctrica.	El componente está conectado a una toma conmutada y el PowerCenter no se ha encendido.	• Encienda el PowerCenter. • O enchufe el componente en un tomacorriente no conmutado.
	El PowerCenter está conectado a una toma conmutada, pero el componente no está encendido. En algunos casos, un componente conectado a un tomacorriente conmutado no recibe electricidad cuando el PowerCenter está encendido a menos que el componente también esté encendido.	• Encienda el componente.
Los altavoces emiten un murmullo o zumbido.	El PowerCenter está compartiendo electricidad CA con equipos que no tienen una toma a tierra adecuada.	• Conecte su PowerCenter a un tomacorriente no compartido. • Intente desconectar los distintos componentes del PowerCenter de a uno para ver si se detiene el ruido. Si descubre que un componente no tiene una toma a tierra adecuada, conecte un cable de cobre desde la cubierta del componente al punto de conexión a tierra del PowerCenter.

DIAGNÓSTICO DE PROBLEMAS

Síntoma	Causa posible	Medida correctiva
La imagen de video tiene líneas o fantasmas.	La señal de video entrante no tiene una conexión a tierra adecuada.	• Póngase en contacto con su proveedor de TV por cable o TV satelital para reparar su instalación.
El PowerCenter emite un fuerte zumbido de alarma.	El circuito de protección del PowerCenter se ha sacrificado para proteger al equipo conectado de una sobretensión catastrófica.	• Se debe reemplazar el PowerCenter. Vea la sección “Información de garantía”, que contiene detalles importantes.

ESPECIFICACIONES

PRO 600 POWERCENTER

Capacidad eléctrica nominal para servicio continuo	120V/60Hz	
Amperaje máximo nominal	15A/1800W	
Modos de protección	Fase-Neutro (F-N) Fase-Tierra (F-T) Neutro-Tierra (N-T)	
Disipación total de energía	1080 Joules	
Clamping Level (TVSS Voltage)	500 Voltios	
Supresión - Tiempo de respuesta	Nivel de supresión (Voltaje TVSS)	
Dimensiones	Ancho: 17.1"	434mm
	Altura: 1.7"	44mm
	Profundidad: 5.1"	130mm

GARANTÍA LIMITADA PARA CONSUMIDORES

Monster, LLC, 7251 Lake Mead Blvd. West, Las Vegas, NV 89128, USA ("Monster") le otorga al Comprador esta Garantía Limitada. La ley o el derecho consuetudinario podrían otorgarle al Comprador otros derechos o compensaciones, que no se verán afectados por esta Garantía Limitada.

DEFINICIONES

"Uso adecuado" significa el uso del Producto y los Equipos Conectados (i) dentro de un hogar o vivienda, (ii) para fines privados (no comerciales), (iii) de conformidad con todas las leyes, códigos y normas locales, estatales y federales vigentes (incluidos, sin limitaciones, los códigos eléctricos y/o de construcción), (iv) de acuerdo con las recomendaciones del fabricante y/o las instrucciones provistas con los materiales y la documentación que acompañan al Producto y a cualquier Equipo Conectado, (v) con una conexión a tierra adecuada, (vi) con una conexión adecuada y directa entre el producto y la fuente de electricidad CA que tenga una toma a tierra protectora (excluyendo los generadores a gasolina o diesel), (vii) con los cables o las líneas telefónicas que van a cada Equipo Conectado conectados correctamente al Producto, y (viii) sin conexión encadenada, o mediante un cable de extensión, supresor de sobretensión, tomacorriente múltiple, sistema de alimentación ininterrumpida (UPS) u otro equipo.

"Distribuidor Autorizado" significa cualquier distribuidor, revendedor o minorista que (i) haya sido debidamente autorizado a realizar actividades comerciales en la jurisdicción en la que le ha vendido el Producto al Comprador, (ii) haya sido autorizado a vender el Producto al Comprador bajo las leyes de la jurisdicción donde el Comprador compró el Producto, y (iii) le haya vendido al Comprador el Producto nuevo y en su envase original.

"Equipo conectado" significa cualquier dispositivo que (i) sea en términos generales compatible con el Producto o con productos del mismo tipo, (ii) cumpla con los requisitos de todas las leyes y normas de seguridad vigentes, (iii) contenga sólo piezas fabricadas, vendidas o recomendadas por el fabricante original del Equipo Conectado y (iv) no haya sido alterado, manipulado o modificado por ninguna otra persona que no sea su fabricante o personal de servicio autorizado o recomendado por el fabricante del Equipo Conectado.

“Daño al Equipo Conectado” significa un daño físico al Equipo Conectado debido a un Defecto del Producto causado por irregularidades transitorias en la alimentación de electricidad CA, en las conexiones de TV por cable o telefónicas, o por descargas eléctricas atmosféricas mientras el Equipo estaba conectado al Producto, instalado en forma correcta. Los Daños al Equipo Conectado (i) no serán considerados si han sido causados por defectos o daños del Equipo Conectado ajenos al Producto, o por sobretensiones, picos de voltaje o descargas eléctricas atmosféricas ocurridos a través de una fuente, medio o conexión distinta del Producto, y (ii) no se extienden a daños por pérdida de información, o daños consecuentes, indirectos o especiales que se pudieran derivar de dichos Daños al Equipo Conectado.

“Valor Justo en el Mercado” (“FMV”) significa el valor justo en el mercado del Equipo Conectado en el momento en el que se produjo el Daño al Equipo Conectado.

“Reclamo Formal de Garantía” significa un reclamo realizado de acuerdo a la sección “Reclamos Formales de Garantía” de este documento.

“Monto Máximo de Cobertura” significa el monto máximo que Monster pagará al Comprador bajo esta Garantía Limitada por Daños al Equipo Conectado, y se define en relación con cada Producto en la Tabla de Especificaciones que aparece a continuación.

“Producto” significa un Producto (i) que figura en la Tabla de especificaciones que aparece a continuación, (ii) que el Comprador compró a un Distribuidor Autorizado, nuevo y en su envase original, y (iii) cuyo número de serie, si lo tuviera, no ha sido quitado, alterado o dañado.

“Defecto del producto” significa un defecto, un problema de funcionamiento, una falta de cumplimiento de lo expuesto en esta Garantía Limitada o cualquier otra insuficiencia del Producto que ya existía en el momento en que el Comprador recibió el Producto de un Distribuidor Autorizado y que hace que el Producto no se desempeñe según la documentación de Monster que acompaña el Producto, a menos que dicha falla haya sido causada en todo o en parte por (a) cualquier uso distinto del Uso Adecuado, (b) el transporte, el descuido o el maltrato por parte de cualquier persona que no sea empleada de Monster; (C) la alteración, manipulación o modificación del producto por parte de cualquier persona que no sea un empleado de Monster; (d) un accidente (excepto una falla de funcionamiento que se consideraría

Defecto del Producto); (e) el mantenimiento o servicio técnico del Producto por parte de cualquier persona que no sea un empleado de Monster; (f) la exposición del Producto al calor, la luz fuerte, el sol, líquidos, arena u otros contaminantes; o (g) actos que estén fuera del control de Monster, incluyendo, sin limitarse a ellos, actos fortuitos, incendios, tormentas (excluidas las descargas eléctricas atmosféricas), terremotos o inundaciones.

“Período de Garantía” significa el tiempo dentro del cual Monster debe recibir su Reclamo Formal de Garantía. Los distintos Períodos de Garantía correspondientes a los Defectos en el Producto y a los Daños a los Equipos Conectados se definen en la Tabla de de Especificaciones que se encuentra a continuación. El Período de Garantía se inicia en la fecha en que el Comprador adquirió o recibió (lo que sea posterior) el Producto de parte de un Distribuidor Autorizado, según lo señale la factura, el recibo de ventas o el remito del Distribuidor Autorizado. Si el Comprador no dispone de una prueba escrita de la fecha de compra o de recepción, entonces el Período de Garantía se iniciará tres (3) meses después de la fecha en la que el Producto salió de la fábrica de Monster, según lo evidenciado en los registros de Monster. El Período de Garantía finaliza luego del lapso de tiempo definido en la Tabla de Especificaciones o después de que el Comprador haya transferido la propiedad del Producto, lo que ocurra primero. Además, el Comprador debe llamar a Monster y obtener un Número de Autorización de Devolución (como se detalla en la sección “Cómo Hacer un Reclamo”) dentro de los dos (2) meses del momento en que descubrió un Defecto del Producto (o en que debería haberlo descubierto, si tal Defecto del Producto era evidente).

“Comprador” significa la primera persona física que haya adquirido el Producto en su embalaje original de parte de un Distribuidor Autorizado. Esta Garantía Limitada no se aplica a personas ni entidades que hayan comprado el Producto (i) usado o sin empaque, (ii) para la reventa, el arrendamiento u otro uso comercial, o (iii) de alguien que no sea un Distribuidor Autorizado.

ALCANCE DE ESTA GARANTIA LIMITADA

PRODUCTOS. Si un Producto tuvo un Defecto del Producto cuando el Comprador lo compró a un Distribuidor Autorizado y Monster recibe un Reclamo Formal de Garantía dentro de los dos (2) meses posteriores a que el Comprador haya descubierto un Defecto del Producto (o deba haberlo descubierto, si tal Defecto del Producto era evidente) y antes del fin

del Período de Garantía para Defectos del Producto aplicable al Producto afectado, Monster le proporcionará al Comprador uno de los siguientes recursos: Monster podrá (1) reparar o, a la exclusiva discreción de Monster, o (2) reembolsar al Comprador el precio de compra que pagó al Distribuidor Autorizado por el Producto afectado, si no es comercialmente práctico realizar una reparación o reemplazo, o si no puede realizarse en un tiempo prudencial.

DAÑO AL EQUIPO CONECTADO. Monster le proporcionará al Comprador uno de los siguientes recursos con respecto al Daño a los Equipos Conectados si (i) el Comprador realiza un Reclamo Formal de Garantía debido a un Defecto del Producto que causa Daños al Equipo Conectado a pesar del Uso Adecuado y (ii) Monster recibe un Reclamo Formal de Garantía de parte del Comprador antes de la finalización del Período de Garantía para Daños al Equipo Conectado aplicables al Producto Afectado. Si las condiciones de la oración anterior se cumplen, Monster le proporcionará al Comprador uno de los siguientes recursos, siempre y cuando Monster pueda decidir, a su exclusiva discreción, cuál de los tres recursos otorgar: Monster podrá (1) reparar el Equipo Conectado Dañado, (2) pagar para reparar el Equipo Conectado dañado; o (3) pagar al Comprador el Valor Justo de Mercado del Equipo Conectado, siempre y cuando dichos pagos no excedan (i) el Monto Máximo de Cobertura para el producto, o (ii) el daño real que surja de sobretensiones debido a un Defecto del Producto. NOTA: NO SE CUBRE LA COMPENSACIÓN POR LA RESTAURACIÓN DE INFORMACIÓN PERDIDA NI MONSTER ASUME RESPONSABILIDAD ALGUNA POR NINGÚN DAÑO O PERJUICIO INCIDENTAL, CONSECUENTE O INDIRECTO BAJO ESTA GARANTÍA LIMITADA. ALGUNOS ESTADOS NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENTES, DE MODO QUE LA LIMITACIÓN O EXCLUSIÓN INDICADA ANTERIORMENTE PODRÍA NO ESTAR VIGENTE EN SU CASO.

DISPOSICIONES GENERALES

ELECCIÓN DE JURISDICCIÓN Esta Garantía se regirá por las leyes del estado de California, EE. UU. Esta Garantía le otorga al Comprador derechos legales específicos y el Comprador podría además tener otros derechos, que varían de estado a estado y de país a país. Esta garantía no afecta ningún derecho adicional que el Comprador pudiera tener en virtud de las leyes que rigen la compraventa de bienes al consumidor de su jurisdicción, incluyendo, pero sin limitarse a ellas, las leyes nacionales que implementen la directiva del CE 44/99/EC.

OTROS DERECHOS. ESTA GARANTÍA LE DA DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS Y USTED PODRÍA TENER TAMBIÉN OTROS DERECHOS QUE VARÍAN DE UN ESTADO A OTRO Y DE UN PAÍS A OTRO. ESTA GARANTÍA SE EXTIENDE SÓLO AL COMPRADOR Y NO PUEDE SER TRANSFERIDA NI HEREDADA. Si alguna disposición de esta Garantía Limitada está fuera de la ley, es nula o no puede ser exigida legalmente, se considerará que dicha disposición es susceptible de eliminación y las disposiciones restantes de la Garantía Limitada no se verán afectadas. En el caso de que haya diferencias entre la versión en idioma inglés de esta Garantía Limitada y otras versiones, prevalecerá la versión en idioma inglés.

REGISTRO. Haga el registro de su producto en www.monsterpower.com. Los derechos establecidos por la garantía no se ven afectados si no se hace el registro del producto.

TABLA DE ESPECIFICACIONES

*"De por vida" significa el lapso de vida del comprador original del Producto, o el tiempo durante el cual el comprador original sea propietario del Producto, lo que tenga menor duración.

Modelo del producto	Período de Garantía para el Producto
PRO 600	5 años

DISPOSICIONES GENERALES

CÓMO HACER UN RECLAMO. En el caso de que haya ocurrido un daño al Producto o a los Equipos Conectados, el Comprador deberá seguir las siguientes instrucciones: (1) Llamar a Monster dentro de los dos (2) meses posteriores al momento en que descubrió un Defecto del Producto (o en que debería haberlo descubierto, si tal Defecto del producto era evidente); (2) Dar una explicación detallada de la forma en que ocurrió ese daño; (3) Obtener un Número de Autorización de Devolución; (4) Al recibir el formulario de reclamo (que se enviará luego de que haya realizado el Reclamo Formal de Garantía), completar el formulario en su totalidad (5) Devolver el Producto a Monster (el envío deberá ser pagado

previamente por el Comprador y le será reembolsado si el Comprador cumple con los requisitos para ser compensado según el Alcance de esta Garantía Limitada), para que se verifique el daño, junto con una copia del recibo original de compra y y la prueba de compra (Etiqueta UPC o de embalaje) para dichos productos, el formulario de reclamo completado y el Número de Autorización de Devolución impreso en el exterior del paquete de devolución (el formulario de reclamo incluirá instrucciones para la devolución).

NÚMEROS TELEFÓNICOS. Si compró el producto en los Estados Unidos, América Latina o Asia-Pacífico, comuníquese con Monster, LLC (455 Valley Drive, Brisbane, CA 94005) al teléfono 415-840-2000 o al 1 877 800-8989 (en México, al 001-882-800-8989). Si usted compró el producto en cualquier otro lugar del mundo, comuníquese con Monster Technology International Ltd., Ballymaley Business Park, Ennis, Co. Clare, Irlanda. Puede escribir o utilizar alguno de los siguientes números telefónicos: Canadá 866-348-4171, Irlanda 353 65 68 69 354, Austria 0800-296-482, Bélgica 0800-79201,República Checa 800-142471, Dinamarca 8088-2128, Finlandia 800-112768, Francia 0800-918201, Alemania 0800-1819388, Grecia 00800-353-12008, Italia 800971470-871-479, Países Bajos 0800-0228919, Noruega 800-10906, Rusia 810-800-20051353, España 900-982-909, Suecia 020-792650, Suiza 0800834659, Reino Unido 0800-0569520

PROCEDIMIENTOS POSTERIORES. Monster determinará si existe un Defecto en el Producto y si el daño al Equipo Conectado fue causado por el Producto. Debe permitir a Monster que acceda a las instalaciones y al lugar donde ocurrió el daño y a todos los equipos y los recintos vinculados a los mismos, para que sean inspeccionados por empleados o representantes autorizados de Monster. Monster puede, a su exclusivo criterio, indicarle que obtenga un presupuesto de reparación en un centro de servicio técnico, o que envíe el Equipo Conectado a Monster para que sea reparado. Si se requiere un presupuesto, se indicará al Comprador cómo enviar de forma correcta el presupuesto y la factura resultante a Monster para el pago. Cualquier tarifa por reparaciones será negociada por Monster.

PLAZOS. Si el Comprador presenta su Reclamo Formal de Garantía y cumple con todos los términos y condiciones de esta Garantía Limitada, Monster hará su mayor esfuerzo para proporcionar al Comprador una solución dentro de los treinta (30) días posteriores a la recepción de su Reclamo Formal de Garantía (si el Comprador reside en Estados Unidos; cuarenta y cinco (45) días si reside en otro lugar) a menos que obstáculos ajenos Monster demoren el proceso.



We invite you to visit the Monsters
at MonsterPower.com.

Designed in the USA and manufactured
for Monster to its quality specifications.

Made in China.

7251 West Lake Mead Blvd.
Las Vegas, NV 89128, USA

Monster Technology International Ltd.
Ballymaley Business Park
Gort Road, Ennis, Co. Clare, Ireland

Nous vous invitons à rendre visite aux Monsters
à MonsterPower.com.

Conçu aux Etats-Unis et fabriqué
pour Monster selon ses spécifications de qualité.

Fabriqué en Chine.

7251 West Lake Mead Blvd.
Las Vegas, NV 89128, USA

Monster Technology International Ltd.
Ballymaley Business Park
Gort Road, Ennis, Co. Clare, Ireland

Lo invitamos a visitar a los Monstruos
en: MonsterPower.com.

Diseñado en Estados Unidos y fabricado
para Monster según especificaciones de calidad.

Fabricado en China.

7251 West Lake Mead Blvd.
Las Vegas, NV 89128, USA

Monster Technology International Ltd.
Ballymaley Business Park
Gort Road, Ennis, Co. Clare, Ireland

rm 179237